Skater Hockey Inline Hockey

Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	MJ Givisiez	NCE
CLUB 2	Buix	NCE

Lieu / Ort Location / Luogo	Buix	Date / Datum Date / Data	07.10.2017
Start / Beginn Début / Inizio	15:35	End / Ende Fin / Fine	16:31
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	TFNP07		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	175

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	217592	CURCIONE Maurice	
Official scorer Marqueur	217591	HOULMANN Didier	
Referee 1 Arbitre 1	94015	BIERI Stéphane	
Referee 2 Arbitre 2	9203	FERREIRA Patrick	
Tech. Director Directeur tech.	206011	POCHON Christian	

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	3	3	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	0		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0		
Penalty / Rigori	0	0		

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Buix

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 MJ Givisiez

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
13	C	ROTZETTER	Gilles				270004
15	A	DE REYFF	Pierre				212520
1	G	MONNEY	Léo	X	X	X	213406
21	G	BUGNON	Axel				215117
10		MONNERON	Théo				216443
7		MAURER	Alexis				271103
8		PUGNALE	Mathieu				213072
11		NIEVA	Lucas				271102
4		CHAPPUIS	Léonard				217312
14		KISSEL	Eric				213350
16		CHAPPUIS	Arthur				217061
17		STADELMANN	Jérémy				212593
12		NIEVA	Loïs				215119

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95327
	MONNEY	Jacques		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:42	7	10	1				
08:56	7		2				
22:53	13	7	3				
				TOTAL			3
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
06:38	11	2	00:00	08:36	H
13:00	1	2	00:00	15:00	S2
27:00	7	2	00:00	27:43	B1
TOTAL		6 min			

2 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
8	C	VAUCLAIR	Maxence				212405
38	A	BRAHIER	Nolan				213178
94	G	FRIDEZ	Lucas	X	X	X	214056
	G						
27		RUHOFF	Baptiste				213179
59		CREVOISERAT	Colin				214057
55		SANER	Nathan				213124
75		HOSTETTLER	Andi				217164
50		FRIDEZ	Jonas				213125
72		COURBAT	Lucien				214052
88		NEUENSCHWANDER	Léo				214054
33		JOLISSAINT	Noah				217598
26		SUTER	Xavier				214053
99		BAPTISTA	Noah				214105
5		SUTTERLET	Kylian				215184

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95080
	COURBAT	Thierry		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:09	99		1				
08:36	8		2				
10:02	8		3				
27:35	99	88	4				
27:43	8		5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
04:53	38	2	00:00	06:53	E
12:45	8	2	00:00	14:45	B2
28:16	59	2	00:00	30:00	D
TOTAL		6 min			